

devoid of Mantras अदत्तियं which is devoid of gifts अद्याविरहितं devoid of Shraddhâ यज्ञं Yajna तामसं Tâmasic परिचक्षते is said to be.

The Yajna performed without heed to ordinance, in which no food is distributed, which is devoid of Mantras, gifts, and Shraddhâ. is said to be Tâmasic.

देवद्विजगुरुप्राज्ञपूजनं शौचमार्जवम् ॥

ब्रह्मचर्यमहिंसा च शरीरं तप उच्यते ॥१४॥

XVII. 14.

देवद्विजगुरुप्राज्ञपूजनं Worship of the Devas, the twice-born, the Gurus and the wise शौचं purity मार्जवं straightforwardness ब्रह्मचर्यं continence अहिंसा non-injuriousness च and शरीरं of the body तपः the austerity उच्यते is called.

Worship of the Devas, the twice-born, the Gurus and the wise, purity, straightforwardness, continence, and non-injuriousness are called the austerity of the body.

अनुद्वेगकरं वाक्यं सत्यं प्रियहितं च यत् ॥

स्वाध्यायाभ्यसनं चैव वाङ्मयं तप उच्यते ॥१५॥

XVII. 15.

अनुद्वेगकरम् Causing no vexation सत्यं true प्रियहितं agreeable and beneficial च as also यत् which वाक्यं speech स्वाध्यायाभ्यसनं regular study of the Vedas च एव and also वाङ्मयं of speech तपः the austerity उच्यते is said (to form).

Speech which causes no vexation, and is true, as also agreeable and beneficial, and